

M18

LE MAGAZINE DE LA MAIRIE DU 18^e

SEPTEMBRE-OCTOBRE 2016

Numéro 12

Dans ce numéro :
un supplément
spécial budget
participatif

EN ROUTE !



AGENDA

Le meilleur du 18^e

► P.06



ÉVÈNEMENT

Fête des jardins

► P.07



FOCUS SUR

Construire ensemble la
solidarité

► P.16



**REGARDS
SUR LA VILLE**

La mairie du 18^e : un
laboratoire de l'innovation
démocratique !

► P.18



ÇA S'EST PASSÉ DANS LE 18^e



LA MUSIQUE ET LA DANSE EN PARTAGE À PAJOL

Le bal de la liberté organisé par la Mairie du 18^e et les commerçants dans le cadre des ateliers de la république a planté son décor sur l'esplanade Nathalie Sarraute.

Il y en avait pour tous les goûts : les jeunes et les aînés, les petits et les grands, les amateurs et les initiés. Tous se sont donnés rendez-vous pour l'amour du son, mais aussi pour flâner, boire ou manger et déambuler à travers les espaces.



TOURNOI DE BABY-FOOT INTERGÉNÉRATIONNEL

Allez qui c'est les plus forts ?

Évidemment c'est le 18^e

Nous on joue au football et on n'a pas de frontières

Main dans la main on va plus loin...

Cette mythique chanson colle si bien à l'équipe de baby foot made in 18 composés de Franck 83 ans (de la résidence du CASVP 18) et Mady 14 ans (association Ados du quartier de la Goutte d'Or) champions du tournoi parisien organisés par l'association Tatane et So Foot dans le Wanderlust haut lieu des nuits parisiennes.



QUARTIERS D'ART À RAYMOND QUENEAU

Les 15 et 16 juillet, les habitants de la résidence Raymond Queneau ont participé à une performance insolite imaginée par l'artiste italienne Anna Rispoli : composer en morse, et en musique, la phrase «Je voudrais tellement rentrer à la maison». Cette performance a donné lieu à des mois de préparatifs et de discussions entre des gens qui partagent un même espace sans se connaître, réunis dans une expérience artistique collective, tout en restant chez eux. Bousculer l'ordre établi en favorisant des rencontres entre personnes, communautés, ou par le simple fait d'initier un acte poétique et gratuit. Merci donc aux habitants de nos quartiers de leur investissement.

DÉJEUNER ENTREPRENEURS CULTURELS DU 18^e

Loïc LORENZINI, conseiller délégué aux entreprises culturelles, a rassemblé autour d'un petit déjeuner une quarantaine d'entrepreneurs culturels. Artistes, éditeurs, producteurs, diffuseurs des secteurs de la musique, de l'audiovisuel, du livre, du numérique, de la photographie, des arts vivants ou plastiques, etc. Cette première rencontre a été l'occasion d'identifier des axes de travail et de mettre en place un réseau de coopération. Prochain rendez-vous au MILA, cluster des métiers de la musique. Informations et inscriptions : petitdej-EC18@paris.fr





ÉDITO

—

ÉRIC LEJOINDRE

MAIRE DU 18^e

Madame, Monsieur,

Comme chaque année, l'été a été l'occasion pour les services de la ville de préparer la rentrée, et d'effectuer de nombreux travaux dans les équipements municipaux et notamment dans les crèches, les écoles et les équipements sportifs.

Nous avons pu, avec Anne HIDALGO la Maire de Paris, inaugurer le 1^{er} septembre, avec les équipes pédagogiques et les élèves, la nouvelle école de la rue de Torcy, symbole de notre engagement pour les petits parisiens. D'autres équipements ont bien sûr bénéficié de travaux d'amélioration, tandis que les lourds chantiers, par exemple l'avancée du tramway ou de la deuxième sortie du métro Château-Rouge, avançaient.

En outre, des conteneurs ont été temporairement installés dans le quartier de la Chapelle, qui accueilleront les équipes chargées de la concertation en vue de la future promenade urbaine Barbès-La Chapelle-Stalingrad. Ce beau projet aura d'autant plus de sens que les citoyens s'impliqueront dans sa conception. La première réunion sur place est prévue le 14 septembre. Dans le même temps, nous avons lancé la concertation pour le futur parc de Chapelle-

Charbon, et je vous invite d'ores et déjà à inventer avec nous ce parc en vous rendant sur le site : chappellecharbon.imaginons.paris

La rentrée, c'est aussi le temps de reprendre une activité ou engagement associatif citoyen. Je vous donne donc rendez-vous le 10 septembre pour le forum du Temps libre et des loisirs au gymnase Ostermeyer, à la Halle Pajol.

Du 16 septembre au 2 octobre se déroulera le vote pour la 3^e édition du budget participatif et vous pourrez choisir parmi les 63 projets pour le 18^e et les 37 projets pour Paris retenus.

Enfin, comme vous le découvrirez dans ce numéro de notre journal, nous avançons sur le difficile chemin de l'accueil des réfugiés à Paris, nous aurons l'occasion bien sûr d'en reparler souvent.

Cette année encore, je vous invite à vous saisir de toutes les occasions pour participer autant que vous le souhaitez à la vie de votre quartier et vous assure à nouveau de mon total engagement pour le 18^e.

Bonne rentrée à toutes et tous !

« LA RENTRÉE, C'EST LE TEMPS
DE REPRENDRE UNE ACTIVITÉ OU
ENGAGEMENT ASSOCIATIF CITOYEN. »



SOMMAIRE



06

Agenda

Les dates à ne pas manquer



07

Événement dans le 18^e

Fête des jardins



08

Au fil du 18^e

Ce qui se passera dans le 18^e



supplément spécial budget participatif



10

Dossier

L'emploi dans le 18^e



15

Fête des Vendanges de Montmartre



16

Focus

Construire ensemble la solidarité



18

Regards sur la ville

La mairie du 18^e : un laboratoire de l'innovation démocratique !



20

Tribunes des groupes politiques



22

Vos élu(e)s à vos côtés



23

Mairie pratique

Inscriptions sur les listes électorales



24

Portrait



LE BILLET DE — CARINE ROLLAND

1^{ère} ADJOINTE
AU MAIRE DU 18^e



LES ENFANTS AUSSI ONT LEUR NUIT BLANCHE !

C'est la rentrée, et c'est pour toutes les familles - surtout les plus jeunes, un nouveau cycle qui débute avec son lot de découvertes et de nouveautés.

Et s'agissant de nouveautés, la Culture n'est pas en reste dans le 18^e arrondissement, c'est un engagement de notre équipe municipale, que nous nous appliquons à tenir au quotidien. Ainsi, à l'occasion de la 15^e édition de Nuit Blanche organisée le 1^{er} octobre prochain et dirigée par Vincent de Loisy, président du Palais de Tokyo, nous inaugurerons la première édition de la Nuit Blanche des Enfants.

Cet évènement se déroulera le même soir que la Nuit Blanche mais débutera à 19h pour permettre aux enfants, accompagnés de leurs parents, de découvrir une programmation artistique « Made in 18^e ». Le parcours proposé reliera la galerie Art-Exprim au Garage Mu en passant par l'école Pierre Budin, déjà connue et reconnue pour la qualité des résidences d'artistes qu'elle accueille.

Des artistes de qualité, des horaires adaptées, alors, petits ou grands, pourquoi vous priver ?



C'EST VOUS QUI FAITES LA COUV'

Un groupe de copains de l'école Richomme rentrant du Louxor en passant par la villa Poissonnière.

SILVESTRE exposera son travail de peinture rue Durantin, pendant les « Portes ouvertes d'Anvers aux Abbesses » les 18, 19 et 20 novembre 2016.



Photo envoyée par Philippe SILVESTRE



1, place Jules-Joffrin
75018 Paris

Directeur de la Publication :
Éric LEJOINDRE, Maire du 18^e
Rédaction en chef et coordination :
Vincent BALDO, service communication
de la mairie 18^e

Conception graphique & réalisation :
StreetPress & Agence Klar et M18 service
communication

Photographies : Erwan Floc'h, J.E.M
Photographe, MaxPPP/Thomas Padilla,
Julien Pierre, Philippe Silvestre
Impression : PGE - Saint-Mandé

ISSN : En cours

Dépôt légal : octobre 2008

Tirage : 110 000 exemplaires



AGENDA

#DÉMOCRATIE LOCALE

► CONSEIL D'ARRONDISSEMENT

Le conseil d'arrondissement sera diffusé en direct sur :

www.conseil18.fr

lundi 12 septembre à 18h30

lundi 17 octobre à 18h30

> mairie du 18^e - salle des mariages

► COMPTE RENDU DE MANDAT DU 18^E

vendredi 23 septembre à 18h30

> mairie du 18^e - salle des fêtes

#SANTÉ

► DON DU SANG

jeudi 22 septembre de 11h30 à 17h

> mairie du 18^e - salle des fêtes

► ASSISES PARISIENNES DE LA SANTÉ

mardi 18 octobre toute la journée

> mairie du 18^e - salle des fêtes

- inscriptions obligatoires au 01 53 41 17 82

- plus d'infos sur www.mairie18.paris.fr

#FAMILLES

► RÉUNION D'INFORMATION AUTOUR DE LA NAISSANCE

vendredi 23 septembre de 14h30 à 16h30

> mairie du 18^e - salle 3B

#CULTURE

► EXPOSITION « LES 130 ANS DU VIEUX MONTMARTRE »

jusqu'au samedi 10 septembre

> mairie du 18^e - hall central

► THÉÂTRE « PRÉSENTS PARALLÈLES »

du 07 septembre au 03 novembre

> Théâtre de La Reine Blanche - 2 Bis Passage Ruelle

- www.reineblanche.com

► EXPOSITION « RÉSONANCES »

du 10 septembre au 08 octobre

> Art Exprim - 89, rue Marcadet

- www.art-exprim.com

► EXPOSITION « PROVOKE »

du 14 septembre au 11 décembre

> Le BAL - 6, impasse de la Défense

- www.le-bal.fr

► EXPOSITION « SACRÉES GRAINES »

du 15 septembre 2016 au 15 janvier 2017

> Institut des Cultures d'Islam - 56, rue Stephenson

- www.institut-cultures-islam.org

► THÉÂTRE « IL FAUT BEAUCOUP AIMER LES HOMMES »

du 15 septembre au 08 octobre

> Théâtre Ouvert - 4 bis cité Véron

- www.theatre-ouvert.com

► CONCERT DANS LES JARDINS DU MUSÉE DE MONTMARTRE

vendredi 16 septembre à 18h30

> Musée de Montmartre - 12, rue Cortot

- sur réservation : 01 42 57 68 89

ou centreculturel@levieuxmontmartre.com

► EXPOSITION « GILBERT PEYRE »

du vendredi 16 septembre 2016 au jeudi 16 février 2017

> Halle Saint Pierre - 2, rue Ronsard

- www.hallesaintpierre.org

► PORTES OUVERTES DES ASSOS

samedi 17 septembre de 11h à 18h30

> FGO Barbara - 1, rue de Fleury

- www.fgo-barbara.fr

► THÉÂTRE « DURAS, DE TOUTE DE RIEN DE RIEN DU TOUT »

du 22 septembre au 03 décembre

> Théâtre de La Reine Blanche - 2 Bis Passage Ruelle

- www.reineblanche.com

► FESTIVAL PÉPITES CLUB

aventure artistique pour petits explorateurs

dimanche 25 septembre de 12h à 19h

> les jardins du ruisseau - 110, rue du ruisseau

- www.lehasardludique.paris

► LE BAL DU GRAND PARQUET

dimanche 25 septembre

> Le Grand Parquet - 35, rue d'Aubervilliers

- www.legrandparquet.fr

BUDGET PARTICIPATIF 2016 :
DU 16 SEPTEMBRE AU 2 OCTOBRE,
DÉCIDEZ DES PROJETS QUI SERONT RÉALISÉS

plus d'infos dans l'encart central de ce numéro

TOUS LES ÉVÉNEMENTS DU 18^E DANS VOTRE SMARTPHONE !



Recevez en direct, sur votre smartphone, tous les événements du 18^e proche de vous grâce à l'application Oyez !

Application gratuite disponible sur [Google Play](#) et [App Store](#)

#ÉVÉNEMENT

► FORUM DES LOISIRS

samedi 10 septembre de 10h à 18h

> gymnase Ostermeyer - esplanade Nathalie Sarraute

► HACKATHON CIVIC TECH « OPEN DEMOCRACY NOW »

vendredi 16, samedi 17 et dimanche 18 septembre

> mairie du 18^e - salle des fêtes

- plus d'infos pages 18-19

- www.mairie18.paris.fr

► NUIT BLANCHE DES ENFANTS

samedi 01^{er} octobre

- plus d'infos page 8

► FÊTE DES VENDANGES DE MONTMARTRE

du mercredi 05 au dimanche 09 octobre

- plus d'infos page 9

- www.fetedesvendangesdemontmartre.fr

#ANIMATIONS LOCALES

► FESTIVAL « TOP OF BOTTOM »

samedi 17 et dimanche 18 septembre de 11h à 20h

> esplanade Nathalie Sarraute

- par l'association « l'Esplanade »

► ANIMATIONS DANSANTES

samedi 1^{er} octobre à 14h

> jardins d'Eole

- par l'association « La Maison Orange »

► FOOD FESTIVAL

samedi 1^{er} octobre de 11h à 20h

> esplanade Nathalie Sarraute

- par l'association « l'Esplanade »

#SENIORS

► PROMENADE AU JARDIN DES PLANTES

samedi 24 septembre

- réservations obligatoires au 06 88 31 18 94

ou canopy@labelette.info

- le RDV précis est communiqué ensuite aux inscrits

► VISITE-CONFÉRENCE DE L'EXPO MAGRITTE AU CENTRE POMPIDOU

lundi 03 octobre

- réservations obligatoires au 06 88 31 18 94

ou canopy@labelette.info

- 5€

- le RDV précis est communiqué ensuite aux inscrits

ÉVÉNEMENT

LA FÊTE DES JARDINS

SAMEDI 24 ET DIMANCHE 25 SEPTEMBRE 2016

Pour la 20^e édition de la Fête des jardins, jardiniers, paysagistes, bûcherons, agents d'accueil et de surveillance et acteurs de l'environnement vous accueillent le samedi 24 et le dimanche 25 septembre 2016 pour fêter la nature en ville.

Une vingtaine d'animations gratuites pour petits et grands sont proposées dans de nombreux espaces verts du 18^e : jardins d'Eole, jardin Baudélique, square Léon-Serpollet, Ecobox, jardin partagé Marcadet-Montcalm, Comm'un jardin, jardin des Deux-Nêthes, les jardins partagés Labori-Clignancourt, jardin l'Univert, jardin pédagogique les enfants de la Goutte d'Or et les jardins du Ruisseau.

Retrouvez tout le programme sur www.mairie18.paris.fr

Et le 25 septembre, profitez de Paris sans voiture pour rallier à pied, à vélo ou à roller les jardins animés !

MAIRIE DE PARIS





AU FIL DU 18^e

QUAND ON PARTAIT DE BON MATIN, QUAND ON PARTAIT SUR LES CHEMINS... A BICYCLETTE...

Dans le cadre de la 2^e édition de la journée sans voiture prévue le 25 septembre, le 18^e souhaite profiter de cette journée pour proposer, avec son comité vélo, une série d'animation autour de la thématique vélo, sensibiliser ce mode de déplacement particulièrement adapté en ville, écologique et bon pour la santé.

Le périmètre de la journée sans voiture couvrira les zones « Paris Respire » élargies, il s'agira des zones allant du boulevard Rochechouart, boulevard Barbès, rue Ordener, rue Caulaincourt ainsi que la rue du Poteau et rue Duhesme.

Plusieurs animations seront proposées pour cette grande fête : une exposition photo, séance de « cyclophoto shooting », parcours vélo ...

- plus d'infos sur www.mairie18.paris.fr



3^e ÉDITION DE « NUIT BLANCHE MADE IN 18 »

Cette année vous serez invités à traverser dans l'arrondissement quatre parcours artistiques destinés aux enfants pour soirée culturelle gratuite.

Jungle sonore

Par le collectif MU

Le Collectif MU invite à explorer une jungle tropicale peuplée d'animaux sonores. La collusion entre son et espace fait naître une série de climats sonores éphémères et invisibles.

> de 19h à 1h / Collectif MU - 45, rue Léon

Résonances

Par le collectif MULUPA

Dans le cadre de l'exposition Résonances, le Collectif Mulupam réalise une performance artistique sur la vitrine de l'espace d'exposition d'art-exprim. Tout au long de la soirée, les trois artistes réalisent une installation composée d'une fresque à la craie sur la vitrine.

> de 19h à minuit / Art-exprim - 87, rue Marcadet

Portraits

Par Christophe Beauregard

Christophe Beauregard est un artiste français qui place la question de l'artifice au cœur de sa recherche. Connu pour des séries sur les sans domicile fixe, l'univers de l'enfance ou celui de l'entreprise, il a souvent recours au maquillage et à la reconstitution. Il présente une installation.

> de 20h à 7h / École élémentaire Pierre Budin - 5, rue Pierre Budin

C'est donc un 18^e poétique et artistique qui s'offre à chacun d'entre nous, le temps d'une nuit.

- programme complet sur www.mairie18.paris.fr

APPEL À CANDIDATURE FAMILLE À ENERGIE POSITIVE

Pour sa troisième participation au défi « Famille à Energie Positive », la Mairie est partenaire de l'Agence Parisienne du Climat pour vous aider à réduire et gérer vos consommations d'énergie et qui pourrait vous faire économiser jusqu'à 400€ sur vos factures d'électricité et eau, alors dès maintenant, inscrivez vous à la prochaine édition du défi sur paris.familles-a-energiepositive.fr

On vous attend.

RENDEZ-VOUS EN PLEIN AIR À LA GOUTTE D'OR

Découvrez le programme des rendez-vous en plein air de la Goutte d'Or pour le mois de septembre.

Samedi 10 septembre - 14h à 18h

rue Polonceau, devant le square Léon

Présentation et information sur l'offre linguistique à la Goutte d'Or

Les mercredis 14, 21 et 28 septembre - 15h30 à 17h30

square Léon

La COMPAGNIE CAMBALACHE vous propose plusieurs représentations, par Edith Albaladejo, Coralie Casassas et Owan Nemo

Mercredi 14 septembre - 14h à 16h

square Léon

Présentation des ressources en matière de parentalité, avec le CASVP 18, l'association Home Sweet Mômes, la mission familles de la DFPE, Accueil Goutte d'Or et la CAF du 18^e

Samedi 17 septembre - 16h à 19h

square Léon

L'association ART EXPRIM vous propose de participer à la fête des vendanges

Du lundi 19 au mercredi 21 septembre - 9h à 18h

place Louis Baillot

Présence du BUS de BGE PaRIF, pour échanger sur votre envie d'entreprendre, vous aider à formaliser votre projet de création d'entreprise et répondre à toutes vos questions.

Mardi 20 septembre - 16h à 18h

départ au square Léon

Visite patrimoniale du quartier de la Goutte d'Or par Sandra Cominotto, conférencière du musée CARNAVALET

Inscription auprès de : fanny.vayssiere@paris.fr
(places limitées)

LES RENDEZ-VOUS EN PLEIN AIR DE LA GOUTTE D'OR

Jeudi 22 septembre - 17h à 19h

square Léon

Information sur l'engagement citoyen et Urne pour le vote au Budget Participatif Parisien – Avec les amicales de locataires, le Conseil de Quartier, le Conseil Citoyen, les membres des comités du FSIH et les associations du quartier

Samedi 24 septembre - 14h à 18h

départ à partir du local de Graine de Jardins

Balade musicale de jardins en jardins à la Goutte d'Or, dans le cadre de la fête des jardins, et présentation des dispositifs de la ville pour végétaliser et aménager les espaces publics du quartier

Samedi 1^{er} octobre - 20h30

parvis de l'Eglise Saint-Bernard

Projection d'un film/manifeste sur la place des artistes et de la culture dans le quartier de la Goutte d'Or, réalisé par Nadia Djabali avec la complicité de Sylvie Haggai, du collectif «Artistes et Habitants» et la participation d'une cinquantaine d'habitants du quartier

Mercredi 5 octobre - 9h30 à 13h

rue Fleury

Stand Octobre Rose, prévention contre le cancer du sein, avec l'Atelier Santé Ville, l'ADECA 75 et la SSP.

> Pour en savoir plus : www.gouttedor-et-vous.org



DOSSIER — L'EMPLOI DANS LE 18^E



.....
Vous êtes demandeur d'emploi ? Vous vous posez des questions ou rencontrez des difficultés ? Vous connaissez une personne qui rencontre des difficultés avec l'emploi et ne savez pas comment l'aider ? Ce dossier est fait pour vous !

Paris et le 18^e arrondissement, aux côtés de Pôle Emploi, des autres acteurs du service public de l'emploi, de l'activité économique et du tissu associatif, sont résolument engagés pour l'accompagnement des personnes en recherche d'emploi et la création d'emplois supplémentaires dans nos quartiers.

C'est dans cet objectif que depuis 2014, la Ville de Paris a engagé une grande réforme de modernisation des services de l'emploi.

LES SERVICES DE LA VILLE

Les lieux d'accueil des Parisiens en recherche d'emploi ont été redéployés en 6 points « ParisEmploi ».

Un service « Initiative emploi » est créé pour :

- Prospector et accompagner les TPE, PME, grands groupes et associations dans leur besoin d'implantation sur le territoire parisien ;
- Faciliter l'accès des chercheurs d'emploi aux opportunités identifiées ;
- Organiser des job-datings, des forums informations-métiers ou des actions de formation préalables à l'embauche.

La réforme du service parisien de l'emploi, c'est un accompagnement renforcé des chercheurs d'emploi, une professionnalisation des actions municipales et une mutualisation des actions de la Ville et de ses partenaires sous le label ParisEmploi.

Le Plan de l'insertion par l'emploi 2016-2020

Le Plan Parisien de l'Insertion par l'Emploi (PPIE) fait désormais de l'emploi l'objectif central du parcours d'insertion. Ce plan est l'aboutissement d'une démarche que la collectivité parisienne a souhaitée participative et partenariale.

Il permet aux parisiens les plus en difficultés d'accéder à l'emploi en retrouvant confiance après des parcours de vie souvent difficiles.

Initiée en juillet 2015, son élaboration a mobilisé pendant 10 mois l'ensemble des acteurs parisiens de l'insertion et de l'emploi : Pôle emploi, la CAF, l'Assurance Maladie, la Mission Locale de Paris et l'EPEC (Ensemble Paris Emploi Compétence).

Le bilan : des engagements concrets pour améliorer et éviter les ruptures dans les parcours d'insertion.

• Prise en charge et accès aux droits renforcés

Accès aux droits pour tous notamment en matière d'inclusion numérique à l'heure des dossiers de demandes d'aides.

• Des parcours pour tous vers l'entreprise

Le renforcement des parrainages pour l'emploi a fait ses preuves depuis plusieurs années, et permet de faciliter l'insertion professionnelle de milliers de jeunes pour lesquels l'entreprise demeure un monde difficilement accessible.

La ville de Paris s'engage à accueillir au sein de ses équipes 1 100 personnes en contrats uniques d'insertion et 420 personnes en emploi d'avenir.

Pour plus d'informations :
api-site.paris.fr/images/82553

La Formation

Le Programme Départemental d'Aide à l'Emploi (P.D.A.E), financé par le Département de Paris, propose des formations qualifiantes de longue durée pour (re)trouver un emploi. Elles se déroulent en 850h maximum de formation théorique et un stage pratique en entreprise.

• Deux types de formations :

- Les formations qualifiantes permettant l'accès à une formation dans différents domaines
- Les formations du catalogue linguistique destinées aux personnes souhaitant renforcer leur niveau en français

• Pour qui ?

- Etre demandeur d'emploi ;
- Etre majeures ;
- Etre inscrites à Pôle Emploi et non dispensées de recherche d'emploi à la date du début de la formation ;
- Etre domiciliées à Paris durant toute la période des 6 mois précédant l'entrée en stage ;
- Avoir un projet professionnel validé par une agence locale de Pôle Emploi Paris ou par une mission locale missionlocaledeparis.fr

Pour voir le catalogue : www.paris.fr / rubrique services et infos pratique - emploi et formation

DES RENDEZ-VOUS PARISIENS A NE PAS MANQUER

► 6 et 7 OCTOBRE 2016 : PARIS POUR L'EMPLOI

Rdv avec votre CV Place de la Concorde (Paris 8^e) de 9h jusqu'à 18h lors de la 14^e édition de « Paris pour l'Emploi 2016 ».

Entrée libre et gratuite. M^o Concorde/Assemblée Nationale.

► DU 14 AU 20 NOVEMBRE : SEMAINE POUR L'EMPLOI DES PERSONNES HANDICAPEES

Chaque année, l'ADAPT organise un forum emploi réservé aux travailleurs handicapés, dans le cadre de la Semaine pour l'Emploi des Personnes Handicapées.

Conférences, ateliers emploi et séances de coaching.

En savoir plus : www.semaine-emploi-handicap.com

► EN MAI : LE FORUM DE L'ALTERNANCE

En savoir plus sur forum-alternance.fr

► COACHING DES CADRES DE + DE 45 ANS

En savoir plus : www.paris.fr/rubrique-emploi-et-formation-offres-et-forums-d-emploi

ET DANS LE 18^E, CONCRETEMENT, QUELS MOYENS SONT MIS EN ŒUVRE ?

Le 18^e est un arrondissement marqué par la précarité. Certains indicateurs sociaux – nombre de demandeurs d'emploi, de bénéficiaires du RSA, faible taux de scolarisation - sont supérieurs à la moyenne parisienne et notamment dans les quartiers classés en politique de la ville.

Parallèlement à ces chiffres, l'attractivité économique de notre arrondissement est certaine et de nombreuses entreprises s'y installent, innovent et embauchent.

C'est dans ce contexte que l'initiative emploi, lancée dès le début de la mandature, vise à la fois à agir sur le dynamisme économique de notre arrondissement et sur l'accompagnement des chercheurs d'emploi.

Le rôle de la mairie d'arrondissement est de faciliter, de soutenir et d'animer le réseau de professionnels tout en créant une dynamique territoriale favorable à l'emploi. Nous avons de la chance dans le 18^e d'avoir de nombreuses structures très mobilisées qui permettent d'accompagner les publics les plus en besoin : Maison de l'Entreprise et de l'Emploi, Pôle Emploi, Cap Emploi, ainsi que les nombreuses associations locales.

• **Le forum emploi du 18^e : le grand rendez-vous de toutes les structures de l'arrondissement**

Chaque année, au début du printemps, c'est le grand rendez-vous de l'emploi dans le 18^e. Organisé depuis 14 ans en partenariat avec Pôle emploi, les associations locales et le service de l'emploi (EPEC, Mission Locale, EPI, etc.), le Forum Emploi du 18^e est l'occasion de réunir demandeurs d'emploi, entreprises, centres de formations. En avril dernier, plus de 150 offres d'emploi ont été proposées aux visiteurs.

• **Mettre en relation des demandeurs d'emploi et des entreprises**

Notre territoire est attractif et de nombreuses entreprises s'y installent régulièrement. La municipalité joue alors un rôle de mise en relations entre les structures pour assurer que les habitants du 18^e, demandeurs d'emploi, bénéficient en priorité des postes proposés. Un travail important est également fourni dans le cadre du renouvellement urbain avec notamment le projet Paris Nord Est qui pourrait générer plus de 40 000 emplois.



• Les sessions de recrutements des points « ParisEmploi »

Véritables portes d'entrée vers l'ensemble de l'offre d'accompagnement locale, ils orientent les Parisiens vers les actions, les ressources et les lieux les plus pertinents et ce, en fonction de leur recherche : inscription à des sessions de recrutement ou à des formations, informations-métiers, accompagnement personnalisé par un acteur local, accès à des ressources documentaires spécialisées.

Les candidatures sont validées après le dépôt des CV, minimum 48 heures avant la session de recrutement et la vérification des pré-requis demandés par les partenaires recruteurs. Il faut habiter Paris ou être salarié(e) en contrat aidé à la Mairie de Paris, pour pouvoir bénéficier des services.

Les inscriptions peuvent se faire :

- par téléphone auprès de la **Mission Initiative Emploi** au 01 71 18 77 00 (de 9h30 à 12h45 et de 14h à 17h, sauf le vendredi matin)

- par mail en envoyant un CV à l'adresse : dae-initiative-emploi@paris.fr

- sur place au 164, rue Ordener de 9h30 à 12h30 et de 14h à 17h, fermé le vendredi, à l'accueil des **Points Paris Emploi**

• S'engager pour les habitants des quartiers populaires

Régulièrement, dans le cadre de la politique de la Ville, des subventions importantes sont votées par le conseil d'arrondissement du 18^e pour les associations œuvrant dans le champ de l'insertion professionnelle. Elles s'adressent aux publics les plus éloignés de l'emploi, qui cumulent des facteurs de vulnérabilité: jeunes, seniors, familles monoparentales

Le travail de ses structures est souvent coordonné par les équipes de développement local, fortement impliquées dans la lutte contre le chômage.

La présence dans le 18^e de nombreuses associations, structures et services publics est un réel atout pour le territoire et permet une prise en charge globale des besoins des publics les plus précaires.

L'APPRENTISSAGE DE LA LANGUE EN VUE DE L'INSERTION PROFESSIONNELLE

Rencontre avec Maëlle MONVOISIN (Directrice de Langues Plurielles)

Quels types de public formez-vous et comment ?

Langues Plurielles est un organisme de formation linguistique, sous forme de Scop (Société coopérative et participative), qui a pour objet la promotion des langues et cultures. Nous mettons en place des formations en français, anglais, espagnol et portugais. Elles sont à destination des professionnels dans le cadre de la formation professionnelle continue, des personnes en insertion professionnelle et des particuliers sur leur temps de loisirs. En lien avec nos partenaires institutionnels, nous menons des projets pour les habitants et travailleurs du territoire.

Quel travail faites-vous auprès des couturiers de la goutte d'or ?

Sous l'impulsion de l'Association des Professionnels de la Mode et du Design (www.madeingouttedor.paris) et avec le soutien de la Ville de Paris et de la DDCS de la Préfecture de Paris et d'Ile-de-France, nous accueillons en formation chaque année, une trentaine de couturiers et brodeurs qui travaillent dans les ateliers de couture du quartier de la Goutte d'Or. Cette formation en Français Compétence Professionnelle vise l'acquisition des compétences linguistiques nécessaires au suivi de formations techniques et au déploiement de leur activité professionnelle dans le secteur de la mode.

Langues plurielles :

11-13, rue de la Chapelle

(entrée par le 2 Impasse du Curé)

01 40 38 67 75 - contact@langues-plurielles.fr

CEFIL :

Espace linguistique

11-13, Chapelle (entrée par le 2 Impasse du Curé)

01 40 38 67 76 - 06 65 37 93 02

contact@cefil.org - <http://cefil.org>

LES STRUCTURES EMPLOI

► Pôle Emploi

11, rue Maurice Genevoix (pour les habitants du quartier La Chapelle et Goutte d'Or)
78, boulevard Ney
39 49 / www.pole-emploi.fr

► Point Paris Emploi

164, rue Ordener - 01 84 83 07 20
Ouvert de 9h30 à 12h30 et de 14h à 17h, fermé le vendredi.
Service d'accueil, d'information et d'orientation généraliste.

► La mission locale de Paris

9, impasse Milord - 01 44 85 01 18
Information, orientation et accompagnement des jeunes entre 16 et 25 ans, sortis du système scolaire ou à la recherche d'une formation ou d'un emploi.

► **L'Espace Parisien pour l'Insertion du 18^e**

192, rue Championnet - 01 53 06 71 77
Pré-accueil sans rendez-vous, informations et évaluations pour les bénéficiaires du RSA

► **EPEC : Ensemble, Paris Emploi, Compétences (PLIE de Paris Nord-Est)**

164, rue Ordener - 01 55 79 13 75
Pour les habitants des 11^e, 12^e, 18^e, 19^e et 20^e arrondissements à la recherche d'un emploi durable.

► **Espace Proximité Emploi**

19/21, rue de Chartres - 01 53 09 99 22
- Informations sur l'emploi et la recherche d'emploi
- Renseignements sur la reconversion professionnelle et la formation
- Bilan personnalisé
- Possibilité d'être accompagné dans ses démarches, en individuel ou en groupe

► **CERAF Solidarités**

232, rue Marcadet - 01 42 29 17 49
Insertion professionnelle de femmes cheffes de familles mono parentales résidant dans les quartiers politique de la ville des 17^e et 18^e arrondissement.

► **Projets 19**

40, rue Leibniz - 01 53 26 57 37
Faciliter l'accès à l'emploi ou à la formation des habitants les plus isolés des quartiers Porte Montmartre / Moskowa / Porte de Clignancourt.

► **AGF 17/18**

Permanence au Centre social La Maison Bleue
24, avenue de la porte Montmartre - 07 82 08 93 95 / 01 47 63 04 07
Tous les mardis

Accompagnement des demandeurs d'emploi dans leur recherche d'emploi et/ou de formation et dans la définition de leur projet professionnel

► **ATNT**

44, rue Championnet - 07 71 66 70 79
Activités d'initiation au cyberrecrutement pour les demandeurs d'emploi habitant les quartiers Porte Montmartre, Porte de Clignancourt, Moskowa, Porte des Poissonniers.

► **ADAGE**

17, rue Bernard Dimey - 01 58 59 01 67
Accompagnement vers l'emploi de personnes en grande difficulté sociale et éloignées de l'emploi, habitant prioritairement les quartiers politique de la ville.



Claudine BOUYGUES

Conseillère de Paris, chargée auprès du maire du 18^e de l'emploi et des personnes âgées

INTERVIEW

L'EMPLOI NE SE PORTE PAS BIEN DANS NOTRE PAYS, QUE PEUVENT FAIRE LES ÉLU-E-S ?

Pour affronter la crise sociale que traversent certains quartiers de la Capitale, la municipalité s'est engagée sur tous les fronts, aux côtés de Pôle-Emploi et du service public de l'Emploi, avec l'aide des associations pour favoriser l'insertion de tous, la création d'entreprises et la rencontre avec les employeurs. Dans les quartiers populaires, les équipes de développement local sont fortement mobilisées sur la question de l'emploi.

QUELLES SONT VOS PRIORITES ?

Nous parions sur l'accompagnement par la Mission locale (jeunes de 16 à 26 ans), l'insertion des publics les plus éloignés de l'emploi par l'E.P.E.C (Ensemble-Paris-Emploi-Compétences), les jeunes exclus de l'Education Nationale par l'Ecole de la Deuxième Chance. Toutes ces structures animent, depuis quelques semaines, les 6 points d'accueil « Paris-Emploi » dont un est installé dans le 18^e Arrondissement. Sans oublier le travail mené par l'Espace Parisien pour l'Insertion.

Chaque année, le forum de l'emploi du 18^e permet de mettre en relation les demandeurs d'emploi avec de nombreuses entreprises traditionnelles ou des structures de l'Economie Sociale et Solidaire.

Enfin, d'ici 2020, l'ambition de la Ville de Paris est d'intégrer des clauses sociales d'insertion et de promotion de l'emploi dans 20% des marchés parisiens (soit 600 marchés, environ) qui permettront de confier 1 million d'heures de travail à des personnes en parcours d'insertion professionnelle.

Les mesures gouvernementales contenues dans la loi El Khomri, comme la Garantie Jeunes, par exemple, viennent compléter de façon très utile l'ensemble de ces dispositifs.

► **Et l'alternance...**

CIFCA : www.cifca.fr

CFA Stephenson : www.cfa-stephenson.fr

CFA Ambroise Croizat : www.cfacroizat.fr



FÊTE DES VENDANGES DE MONTMARTRE

MONTMARTRE FÊTE LA LIBERTÉ

L'incontournable Fête des Vendanges de Montmartre revient sur les hauteurs de la butte du 5 au 9 octobre 2016. Cette année, Montmartre fête la liberté et a choisi Camélia Jordana comme marraine! Avec les spectacles hauts en couleurs, les balades et les expositions ouvertes à tous, les festivités sont toujours plus joyeuses et s'enrichissent de nombreuses découvertes et de belles surprises.

Du 5 au 9 octobre 2016, le 18^e arrondissement fête l'art des mets et la liberté à l'occasion de la 83^e Fête des Vendanges de Montmartre. Depuis 1934, en octobre, on célèbre le vin du Clos Montmartre durant 5 jours joyeux de fête populaire où le goût et la gastronomie sont à l'honneur ! Troisième événement parisien le plus fréquenté après la Nuit Blanche et Paris Plages, ce sont plus de 400 000 visiteurs qui sont à nouveau attendus sur les rues de la Butte.

Expositions, concerts, défilés, dégustations de produits artisanaux et produits du terroir et animations diverses sont au rendez-vous chaque année pour ravir petits et grands, touristes et parisiens.

Cette année, Montmartre fête la liberté. Un thème qui présage un joli programme.

Côté expositions, il y en aura pour tous les goûts :

Laurent Bihl vous donne rendez-vous au Musée de Montmartre pour trois conférences autour de trois thèmes :

- L'image de l'insurrection,
- L'allégorie de la liberté (Marianne)
- Les origines des vignes de Montmartre

Des ateliers viendront également animer cette Fête. Enfants et adolescents s'initieront à l'écriture rap et slam, aux graffitis et au street-art. Vous pourrez



fabriquer des « Seed bombs » (boules de terres fertiles) à la Recyclerie, à jeter sans compter dans les rues ! Petits et grands s'interrogeront sur le terme de Liberté au cours d'ateliers philosophiques dédiés.

Il y aura aussi des cours d'œnologie à l'Hôpital Bretonneau / Clos Bretonneau, un atelier manga pour incarner son héros préféré, et de nombreux autres rendez-vous organisés dans les bibliothèques...

Partez en expédition lors de balades thématiques :

- « Montmartre, les chemins de la liberté » vous emmène à la rencontre des personnages emblématiques du quartier,
- « La Chapelle, un village parisien » vous fait découvrir son histoire, son urbanisme, ses équipements publics et ses habitants,
- « Les soulèvements populaires à la Goutte d'Or » avec l'Institut des Cultures d'Islam retracera l'histoire des luttes ouvrières, la Commune de Paris, la Guerre d'Algérie ou encore la lutte des sans-papiers, dans le quartier de la Goutte d'Or.

Retrouvez tout le programme sur www.fetedesvendangesdemontmartre.fr





FOCUS

—

CONSTRUIRE ENSEMBLE LA SOLIDARITÉ

OUVERTURE D'UN CENTRE D'ACCUEIL POUR LES MIGRANTS

Depuis 2015, Paris et en particulier le Sud-Est du 18^e est confronté à un afflux migratoire important, entraînant trop souvent l'installation, dans des conditions indignes, de campements sur l'espace public. Cette situation est inacceptable pour les personnes migrantes comme pour les riverains. Malgré les efforts très importants déjà faits par l'Etat, par la Ville de Paris et les mairies d'arrondissement, par les associations et les riverains, le problème n'est, à ce jour, pas résolu.

Face à cette urgence humanitaire, la Maire de Paris a décidé de l'ouverture de plusieurs centres humanitaires d'accueil pour les réfugiés à la rue, dont l'un dans le Nord-Est de Paris, là où la situation est la plus difficile. En plein accord avec la Mairie du 18^e, l'un de ces centres ouvrira fin septembre sur un site temporaire, à proximité de la Porte de la Chapelle. Il sera géré par l'association Emmaüs Solidarité, déjà très impliquée sur ces questions et répondra aux normes internationales fixées par le Haut - Commissariat aux Réfugiés de l'ONU (HCR).

Depuis plusieurs semaines, une équipe d'architectes est mobilisée pour créer cet espace modulaire et démontable, qui pourra être réutilisée quand ce centre quittera la Porte de la Chapelle pour laisser place au chantier du Campus Condorcet (2018).

Ce centre d'accueil temporaire bénéficiera en outre, d'intervention artistique pour faire de ce lieu un espace de qualité intégré dans la géographie du quartier.

Grâce à ce nouvel outil, conçu en collaboration avec les services de l'Etat pour assurer son fonctionnement et son intégration, les migrants arrivant pour la première fois à Paris, se verront assurés un toit, des soins et des repas pendant les quelques jours nécessaires à leur orientation vers d'autres structures d'accueil réparties sur le territoire français.

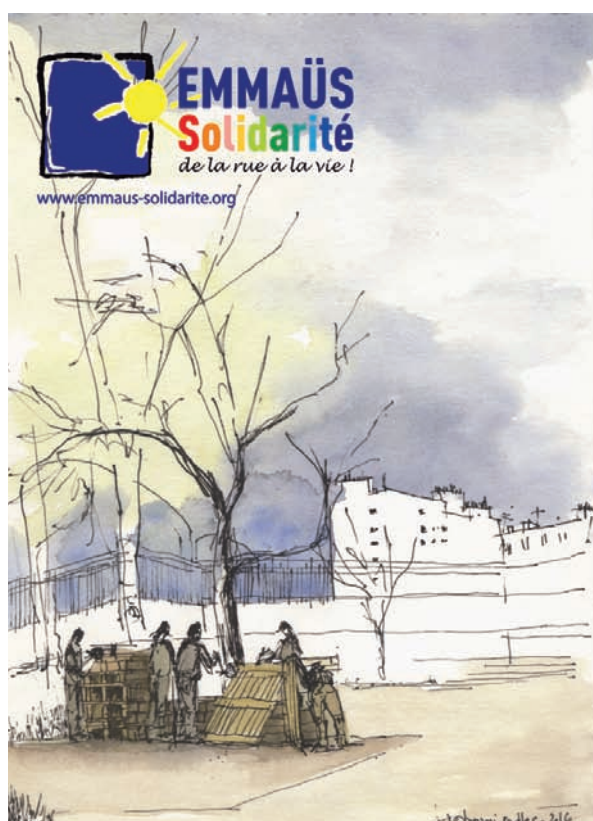
Son fonctionnement sera assuré par Emmaüs Solidarité mais tous les citoyens qui voudront s'impliquer pour assurer la réussite de ce projet seront utiles. Les besoins de bénévoles, encadrés par Emmaüs, ne manqueront pas et chacun peut d'ores et déjà s'inscrire pour participer via la plateforme jemengage.paris.

Des réunions publiques seront organisées dans les semaines précédant l'ouverture du centre pour permettre à chacun de s'informer pleinement et de proposer, s'il le souhaite, son concours.

Ce centre temporaire, c'est donc une réponse ambitieuse et digne, à la hauteur du défi de la crise migratoire actuelle, et répondant aux valeurs portées par notre Ville.

JESSAINT, L'INSERTION AU CŒUR D'UN ESPACE VERT

Depuis le début de l'été, des arbres atypiques poussent et essaient dans tout le square Jessaint. On peut y observer, assis sur des bancs fabriqués en bois, des bacs attendant impatiemment de nouvelles plantes et un local original camouflé sous un habit de bois. Ces installations ont été réalisées lors d'atelier organisé par l'association Emmaüs Solidarité. Soutenu par la Ville de Paris et la Mairie du 18^e, l'association aménage le square en jardin partagé d'insertion sociale et professionnelle. En effet, un animateur/ jardinier aménage lors de trois après-midi par semaine le square avec des parisiens en situation d'exclusion afin qu'ils reprennent une activité professionnelle progressivement. Le jardinage et l'entretien du square est destiné à resocialiser et à redynamiser les personnes en difficultés. Emmaüs s'appuie aussi sur ce projet pour mener des actions de prévention autour de la santé à l'attention des publics à la rue. Toutes ces activités donnent une nouvelle vie à ce jardin fermé pendant plusieurs mois. Lors des ateliers, le jardin est ouvert à tous, permettant à chacun de profiter de ce petit coin de verdure. L'arrivée d'Emmaüs vise à faire du square un lieu de rencontres et d'échanges entre riverains, bénévoles et personnes suivies par l'association.



ICI, l'association EMMAÜS Solidarité permet à des personnes en situation de grande précarité de se réinsérer par l'emploi et par des actions autour de la santé.

Au square Jessaint, des ateliers sont organisés par l'association EMMAÜS Solidarité afin de permettre à des parisiens en situation d'exclusion de reprendre une activité professionnelle selon un rythme progressif. Le dispositif « Premières heures » offre aux participants un accompagnement social vers la réinsertion et l'emploi, par une activité valorisante dans la durée. Ce square est avant tout un lieu de rencontres et d'échanges entre riverains, bénévoles et personnes suivies par l'association.

EMMAÜS Solidarité est une association laïque et reconnue d'intérêt général, créée par l'abbé Pierre en 1954. La mission d'EMMAÜS Solidarité se concentre essentiellement autour de l'accueil et de l'accompagnement social des personnes sans abri ou en situation de grande précarité.

Les financements de la Mairie de Paris et de la Mairie du 18^e arrondissement ont permis l'ouverture de ce Jardin partagé.

© Caroline Bonami-Podler / professeur à l'ENAVP. Ce dessin est extrait d'un projet d'atelier réalisé avec les étudiants de l'École d'Architecture de la Ville et des Territoires à Mame-la-Vallée.

Le jardinage, vecteur de lien social

Le jardinage et l'entretien du square est destiné à resocialiser et à redynamiser les personnes en difficulté. Il permet de renouer avec des activités et des habitudes favorables à la réinsertion : travail de la terre, rapport au temps, partage de l'expérience avec un groupe.

Avec le soutien de :

MAIRIE DE PARIS



LA MAIRIE DU 18^E ORGANISE SON PREMIER HACKATHON

CIVIC TECH

CONSTRUISONS ENSEMBLE
NOS OUTILS DÉMOCRATIQUES

16-17-18 SEPTEMBRE 2016



REGARDS SUR LA VILLE

LA MAIRIE DU 18^E : UN LABORATOIRE DE
L'INNOVATION DÉMOCRATIQUE

Après la nuit des Débats consacrée aux Civictechs, les 16, 17 et 18 septembre, la mairie se transforme en laboratoire d'innovation politique ! Un événement ouvert à tous autour des projets numériques qui visent à faciliter la participation des citoyens aux prises de décisions publiques et à la vie locale. Rencontre avec les organisateurs de cette manifestation inédite.

M18 : Civic Tech, hackathon : pouvez-vous nous expliquer le sens de tous ces mots barbares ?!

Valentin CHAPUT : Pia MANCINI, une politologue argentine qui a cofondé la plateforme Democracy OS, a dit : « *Nous sommes des citoyens du XXI^e siècle qui faisons de notre mieux pour faire fonctionner des institutions qui ont été conçues au XIX^e siècle et sont basées sur un support d'information qui remonte au XV^e siècle -l'imprimerie-. Il est temps de commencer à nous poser la question : quelle démocratie voulons-nous à l'ère d'internet ?* »

La Civic Tech, c'est l'ensemble des projets numériques qui veulent renforcer l'engagement citoyen, la participation démocratique et la transparence des gouvernements. Il y a donc une grande variété

d'expérience pour mieux informer, réussir une mobilisation, renouveler la représentation politique, prendre de meilleures décisions en groupe, évaluer et améliorer l'action publique...

Basil SAMSON : Ensuite, un hackathon c'est un événement qui rassemble traditionnellement des développeurs -mais pas seulement-, des "hackers" dans le bon sens original du terme, c'est-à-dire des gens qui prennent un objet et le transforment - pendant un temps court et intense de concentration et de production - l'équivalent d'un marathon. C'est ce que nous allons faire: des équipes vont avoir deux jours pour faire avancer des projets numériques ou des ateliers de débat où le design prend sa place dans les enjeux de la citoyenneté.

M18 : Comment est née l'idée d'organiser ce hackathon à la mairie du 18^e arrondissement ?

Basil SAMSON : Une rencontre ! Celle des Studios Singuliers (situés dans l'hôtel d'entreprises nord express rue René Clair), notre espace de coworking, avec Valentin et Virgile et la mairie du 18^e attentive à ce type d'initiative. Convaincue qu'il fallait travailler et réfléchir dès maintenant à ces enjeux, la municipalité nous a proposé d'animer, pendant la première Nuit des Débats, une soirée d'échanges autour des préoccupations des citoyens.

L'idée d'organiser un hackathon sur la thématique Civic Tech s'est construite à partir de là en partenariat avec Open Democracy Now.

Virgile DEVILLE : Open Democracy Now est une initiative que nous avons lancée en janvier 2016. Nous avons organisé les trois premières éditions au NUMA puis au festival Futur en Seine. Ces lieux nous ont permis de toucher un large panel d'acteurs du numérique et de l'innovation.

Pour faire participer un public plus large, nous avons envie de travailler avec des acteurs publics.

Valentin CHAPUT : On ne le souligne pas assez : sur cette question de l'émergence des technologies de la citoyenneté, le soutien des acteurs publics est essentiel. Aussi bien au niveau local qu'au niveau national, nous avons trouvé des interlocuteurs conscients des besoins de renouvellement et ouverts aux innovations. La mairie du 18^e en est un.

M18 : Concrètement, que va-t-il se passer pendant le hackathon ?

Basil SAMSON : D'abord une conférence le vendredi soir à 19h, avec pour thème l'inclusion des publics les plus éloignés de la participation démocratique dans la conception des outils et projets du hackathon. Le 18^e est un arrondissement doté d'un réseau associatif très riche et d'une grande diversité au sein de la population.

Virgile DEVILLE : Ensuite, des ateliers samedi et dimanche. Beaucoup de sujets "tech", avec des cahiers des charges très précis pour les développeurs. Mais aussi des ateliers de débat ou de rencontres autour de nouveaux projets. Par exemple autour des WebTV qui apparaissent sur Youtube afin de décrypter l'actualité.

Valentin CHAPUT : C'est une expérimentation qui s'inscrit dans la durée. Cette fois-ci, nous aurons un premier atelier autour du futur "Civic Hall", le projet, annoncé par Anne HIDALGO, de créer un lieu de travail et d'interaction dédié aux projets citoyens, sur le modèle du Civic Hall de New York. Et pour que ce projet ressemble aux citoyens auxquels il est destiné, il faut qu'ils viennent participer à la réflexion !

M18 : Donc l'événement est ouvert à tous, même quand on n'est pas développeur ou spécialiste ?

Valentin CHAPUT : Tout à fait, il y aura du travail pour tous les publics [sourire] ! L'important est ce que l'on est prêt à apporter, dans le respect des groupes de travail.

Virgile DEVILLE : Mais on est aussi à la recherche d'un certain nombre de compétences spécifiques : en développement bien sûr, mais aussi en design, en communication, en gestion de projet, etc.. La démocratie numérique locale est une bonne occasion de mobiliser les citoyens sur des enjeux concrets.

Basil SAMSON : Pour le 18^e, ça a beaucoup de sens. On le voit avec les Studios Singuliers : il y a beaucoup d'entreprises innovantes, des écoles de code comme la 3WAcademy, Simplon qui est née près de la station du même nom ou l'école 42 de Xavier Niel qui sont nos voisins. Il y a un vrai dynamisme qui doit profiter à tous les territoires. Organiser un événement comme celui-ci à la mairie du 18^e donne ce signal d'ouverture à l'ensemble des habitants.

S'inscrire à l'événement : <http://bit.ly/2bQb0fs>

Un événement organisé en partenariat avec

• Studio Singuliers

www.studio-singuliers.fr
contact@studios-singuliers.fr

• Open Democracy Now

www.opendemocracynow.net
contact@opendemocracynow.net
[@opendemnow](https://twitter.com/opendemnow)



TRIBUNES POLITIQUES

L'ÉCOLE DE TOUS LES POSSIBLES

L'été a été l'occasion de nombreux travaux dans les écoles et les collèges : rénovations, embellissements et sécurisations, notamment au lendemain des événements dramatiques de cet été qui ont renforcé la vigilance de tous afin de répondre aux légitimes questions des familles. De nouvelles mesures ont été mises en place renforçant la présence humaine aux abords des écoles, développant la prévention auprès des enfants et formant mieux les adultes qui les encadrent.

Ces mesures de sécurité sont indispensables, mais pour être vraiment efficaces elles doivent s'inscrire dans une politique qui affirme notre refus de transiger avec notre mode de vie, notre vivre ensemble, notre capacité à accepter la différence des autres et à être dans l'altérité.

Où d'autres qu'à l'école, les jeunes citoyens peuvent apprendre ses valeurs constitutives de notre identité. Pour cela il faut d'abord veiller à ce que ce « vivre ensemble » y soit une réalité, en luttant contre la ségrégation entre ces établissements et pour la mixité sociale.

Nous continuerons de soutenir sans relâche les initiatives citoyennes comme le collectif Apprendre Ensemble, à financer les projets innovants, à encourager au dialogue constant entre les parents et l'Éducation nationale et à investir pour rendre les écoles plus attractives.

Nous lancerons un gros chantier sur la sectorisation des écoles et ouvriront de nouvelles écoles pour améliorer les conditions d'accueil des enfants en allégeant les écoles alentours.

Bref : nous agissons simultanément sur tous les leviers qui permettront de renforcer la réussite scolaire.

Le Groupe des élu-e-s PS, PRG et apparenté(s) :
 Maya AKKARI, Felix BEPPO, Claudine BOUYGUES,
 Jean-Bernard BROS, Evelyne DAMS, Philippe DARRIULAT,
 Jean-Philippe DAVIAUD, Cédric DAWNY, Dominique
 DEMANGEL, Myriam EL KHOMRI, Afaf GABELOTAUD, Mario
 GONZALEZ, Didier GUILLOT, Catherine LASSURE, Eric
 LEJOINDRE, Gilles MENEDE, Michel NEYRENEUF, Caroline
 NEYRON, Sarah PROUST, Carine ROLLAND, Violaine TRAJAN,
 Daniel VAILLANT

LE SCANDALE DES EXPULSIONS LOCATIVES DES FAMILLES RELEVANT DU DISPOSITIF DALO

Engagement de campagne des élus communistes et porté par Ian BROSSAT, le maire-adjoint au logement, la ville de Paris a fait de l'accès au logement des plus modestes et des classes moyennes la priorité de cette mandature. Elle y consacre 3 milliards d'euros sur 6 ans.

On ne peut pas en dire autant de l'État dont les dotations allouées pour la construction de logements sociaux sont en baisse constante depuis 5 ans. Pire, malgré que le droit fondamental et universel au logement soit désormais reconnu par la loi du 5 mars 2007 – loi DALO- plusieurs ménages relevant de cette loi ont été expulsés encore durant l'été 2016 avec le concours de la force publique sans qu'aucune proposition de relogement ne leur soit faite. C'est indigne et contraire au droit le plus élémentaire : la loi ALUR protège les locataires au titre du droit au logement opposable.

L'expulsion est toujours la pire des solutions, d'autant plus quand les procédures d'expulsions à des fins spéculatives se multiplient. Il existe des dispositions qui prévoient la proposition d'un logement adapté aux ménages DALO menacés d'expulsion avant tout concours de la force publique. Nous demandons que L'État protège les plus fragiles en faisant respecter le droit. Les ménages DALO ne doivent plus être expulsés sans proposition de logement adapté, en particulier dans les mois à venir alors que se profile la trêve hivernale de 2016.

Les élu-e-s PCF-FDG du 18^e arrondissement (Ian BROSSAT, Danièle PREMEL, Gerald BRIANT, Nadine MEZENEC, Hugo TOUZET et Catherine BELEM) peuvent vous recevoir à leur permanence le vendredi matin en prenant RDV au 01 53 41 18 75

ENSEMBLE POUR L'ENVIRONNEMENT ET LA SOLIDARITÉ

Les décisions dans la révision du Plan local d'urbanisme (PLU) de sauvegarder le Bois Dormoy, de classer en zone verte urbaine le stade Championnet et d'augmenter les espaces verts dans le projet Ordener-Marcadet prouvent que les idées écologiques continuent de s'imposer dans le débat public et les choix politiques.

La Journée sans voiture à Paris le 25 septembre ou le projet de fermeture des voies sur berge rive droite proposés depuis longtemps par les écologistes parisiens témoignent de cette dynamique d'adapter la ville aux enjeux écologiques. La dynamique est là et ne va pas s'arrêter !

Dans le 18^e, nous sommes mobilisés avec vous contre un projet du CDG Express abîmant le renouveau du quartier la Chapelle. Nous serons avec vous présents dans la concertation pour le parc Chapelle-Charbon. Nous sommes heureux de voir arriver les « trilib » ces mini centres mobiles de tri où chacun pourra déposer ses déchets pour un meilleur recyclage. Sur la restauration scolaire, nous resterons vigilants à ce que la réforme permette davantage de produits biologiques. Le lancement des réflexions sur une requalification de la Porte de Clignancourt sera également à l'agenda de cette fin d'année. Sans oublier le budget participatif, la future ferme pédagogique à Binet, et le futur potager d'insertion au square Jessaint qui sont autant de leviers pour consolider l'environnement et la solidarité. Nous vous attendons également nombreux à la Semaine de solidarité Nord-Sud organisée par la Mairie 18 en novembre.

C'est votre mobilisation au quotidien qui permet de faire avancer la transformation écologique. De cette mobilisation, nous en aurons besoin en vue des élections de 2017 qui, bien que nationales, impacteront fortement la vie municipale.

Bonne rentrée à tou-tes,

Frédéric BADINA, Galla BRIDIER, Philippe DURAND, Pascal JULIEN, Loïc LORENZINI, Douchka MARKOVIC, Sandrine MEES, Ana VERISSIMO.

Permanence : Local EELV Paris 18 - 5 rue Brisson (PC3-bus 60 : Porte Montmartre) – 01 53 41 16 28 – 06 26 48 40 19

RENTRÉE SCOLAIRE, NOS PROPOSITIONS.

Dans le 18^e les structures d'accueil de la petite enfance ne satisfont même pas une demande de place en crèche sur deux constituant un obstacle pour de nombreuses familles dont les deux parents travaillent.

Nous demandons que la mairie précise ses objectifs de création de places en crèche et ses solutions alternatives d'accueil pour répondre à la forte demande.

Les activités périscolaires pâtissent de la réduction du taux d'encadrement des enfants qui est passé en maternelle d'un animateur pour 10 enfants à un animateur pour 14, en primaire d'un animateur pour 14 à un pour 18.

L'application de la réforme du tirage au sort pour les inscriptions au conservatoire et la fin des cours individuels de musique en centre d'animation, dégradent la qualité de travail des professeurs et des élèves.

La concertation est indispensable entre les chefs d'établissement et les animateurs périscolaires pour réaliser un état des lieux des besoins matériels et humains, en termes de coordination afin d'améliorer les conditions de travail des animateurs et la qualité des animations.

Face au risque élevé d'attentats terroristes, la Ville de Paris et le Gouvernement ont annoncé un renforcement de la sécurité dans les écoles.

Nous demandons que soient précisées pour chaque établissement accueillant des enfants et des tout petits les mesures supplémentaires mises en place depuis le début de l'année, et les mesures qu'il reste à déployer pour assurer leur sécurité en cas de menace terroriste.

Pierre-Yves BOURNAZEL (président du Groupe), Fadila MEHAL, Christian HONORE, Elisabeth BOYER, Michel LANGLOIS, Martine de BONNEUIL, Pierre LISCIA, Valérie MOUZANUIK, Laurent QUEINNEC élus du Groupe Républicains et Citoyens Indépendants.

Permanences en mairie du 18^e arrondissement tous les vendredis de 13h30 à 15h sans rendez-vous



VOS ÉLU(E)S À VOS CÔTÉS



COMPTE-RENDU D'ERIC LEJOINDRE ET DE L'ÉQUIPE MUNICIPALE

Cette année, Eric LEJOINDRE et la municipalité du 18^e vous accueillent afin de rendre-compte du travail effectué et à venir, faire un état des lieux et surtout discuter échanger avec les habitants. Rendez-vous le vendredi 23 septembre à 18h30 à la mairie du 18^e.

C'est un moment important de la vie démocratique. Tous les sujets seront abordés en direct, sans tabou et de manière conviviale.

Qu'ils s'agissent des permanences en plein air, des réunions publiques, ces rendez-vous avec les habitants sont un engagement de l'ensemble des élus du 18^e car le dialogue permet de construire ensemble.



ECO-RÉNOVONS PARIS : OBJECTIF «1000 IMMEUBLES»

Dans le prolongement de son plan Climat-Energie, la Ville de Paris lance un programme exceptionnel d'une durée de 5 ans pour encourager la rénovation énergétique et environnementale des copropriétés : le Programme « Eco-Rénovons Paris ».

Eco-rénovons Paris est une démarche participative, ouverte en priorité aux copropriétés qui s'organisent pour répondre à un appel à candidature et bénéficier d'un accompagnement personnalisé et gratuit vers la rénovation énergétique et environnementale par des conseillers éco-rénovation spécialisés.

Une 1^{ère} réunion publique a eu lieu en mairie du 18^e le 29 juin dernier et a réuni plus de 80 copropriétés. A ce jour 17 copropriétés du 18^e se sont inscrites pour candidater au programme et 2 immeubles ont déjà vu leur candidature validée et sont d'ores et déjà inclus dans le dispositif. Un audit va donc être lancé sur ces adresses afin de définir un programme de travaux adapté en vue d'améliorer le confort et le cadre de vie de ses occupants.

- Pour plus d'infos :
www.ecorenovonsparis.fr



INAUGURATION ECOLE TORCY

Pour célébrer l'ouverture d'une école maternelle rue de Torcy, la Maire de Paris Anne HIDALGO, le Maire du 18^e Eric LEJOINDRE et son Adjoint aux Affaires scolaires Philippe DARRICULAT ont choisi d'aller à la rencontre des enfants de cette nouvelle école pour le premier jour de la rentrée des classes.

Le 1^{er} septembre, les 172 nouveaux élèves ont pu apprécier un très bel établissement flambant neuf !

Toute la semaine l'équipe municipale s'est déplacée dans les établissements pour rencontrer et échanger avec les enseignants sur les nouveaux programmes, les activités périscolaires, le budget participatif ou encore les travaux prévus dans les bâtiments scolaires. L'occasion aussi de vérifier la motivation des jeunes écoliers des écoles maternelles et élémentaires du 18^e.

Car la rentrée, c'est le temps des enfants, c'est le moment dans la vie où ils franchissent un cap. C'est également un moment privilégié pour permettre à chacun d'eux, quel qu'il soit et d'où qu'il vienne, de trouver une place dans notre parcours éducatif afin qu'il ait les meilleures perspectives de réussite future.

Bonne rentrée 2016



MAIRIE PRATIQUE

INSCRIPTIONS SUR LES LISTES ÉLECTORALES

L'inscription sur les listes électorales relève d'une démarche volontaire de l'électeur qui doit faire lui-même sa demande d'inscription ou de modification d'adresse auprès de la mairie avant le 31 décembre de l'année précédent le scrutin.

Pour voter les personnes nouvellement arrivées dans l'arrondissement doivent s'inscrire sans attendre.

De même les personnes ayant déménagé au sein de l'arrondissement depuis 2011 doivent impérativement signaler leur changement d'adresse auprès du service des élections de la mairie, faute de quoi elles risquent d'être radiées des listes et de ne pas pouvoir voter en 2017

Qui est concerné ?

Il s'agit des personnes majeures et de nationalité française

- Nouvellement arrivées dans le 18^e arrondissement.
- Ayant déménagé au sein de l'arrondissement depuis 2011
- Ayant acquis récemment la nationalité française

Les modalités d'inscription

Trois possibilités :

- Par internet : www.service-public.fr
- Par courrier postal : mairie du 18^e arrondissement – service des élections, 1 place Jules Joffrin 75887 Paris cedex 18
- Se présenter soi-même ou par l'intermédiaire d'un tiers dûment mandaté (attestation sur papier libre) , au service des élections de la mairie, du lundi au vendredi de 8h30 à 17h et le jeudi jusqu'à 19h30.

Quand s'inscrire ?

Dès maintenant ! Le service des élections est à votre disposition, n'attendez pas ! A la fin de l'année il sera trop tard !

Pour voter aux élections présidentielles ou législatives prévues au printemps 2017, il faut s'être inscrit ou avoir signalé son changement d'adresse dans l'arrondissement avant le 31 décembre 2016.

Si vous avez un doute

Pour vérifier que vous êtes inscrit sur la liste du 18^e arrondissement :

www.paris.fr/elections ou par téléphone auprès du service des élections :

01 53 41 18 18

Mairie du 18^e



01 53 41 18 18

1, place Jules Joffrin

75877 PARIS cedex 18

M^e Jules Joffrin, ligne 12

Bus : 31, 60, 80, 85, Montmartrobus

Stations Vélib' N° 18025, 18021,

18030, 18016

> Service enfance

Rez-de-chaussée haut

Pour le Relais Info Famille (RIF) : horaire spécifique le jeudi 14h-19h30

> Service Élections

Rez-de-chaussée haut

> Service État-Civil

2^e étage, aile B, Bureau 207

Décès : 2^e étage, aile B, Bureau 208

Mariages : 2^e étage, aile B, Bureau 209

> Service des Affaires Générales et Recensement de la Population

3^e étage, aile B, Bureau 310

> Caisse-Régie

1^{er} étage, aile B, Bureau 103

Lundi - vendredi : 9h30-12h et 14h-16h30

> Caisse des Écoles

Rez-de-chaussée haut

> Antenne logement

1^{er} étage, aile B

Accueil, inscriptions des demandes de logement social et renouvellement.

Les démarches liées à la gestion de votre dossier de demande de logement social.

www.demande-logement-social.gouv.fr

> Tribunal d'Instance

Greffe du tribunal : rez-de-chaussée, aile A

Tél : 01 49 25 83 25 (appel jusqu'à 16h)

Lundi et vendredi : 9h-12h30 et 13h30-16h

Mardi, mercredi et jeudi : 9h-16h

Salle d'audience : rez-de-chaussée haut,

aile A



PIERRE-OLIVIER EN ROUE LIBRE

M18 s'est fait une joie d'aller à la rencontre de Pierre-Olivier TEMPIER un sacré gaillard d'une quarantaine d'années, à l'allure sportive (n'est-il pas un adepte aguerrri de la boxe thaïlandaise ?) Au regard vif, à la main ferme et au sourire franc.

Voilà un homme qui depuis 1990 a travaillé avec passion et dévouement dans divers services de la ville de Paris. Notamment il y a quelques années dans l'encadrement de l'unité VTT et aussi dans l'unité de nuit pour assurer la sécurité, c'est là qu'il acquiert l'essentiel de son expérience professionnelle. Alors pas étonnant qu'on le retrouve aujourd'hui responsable pour le 18^e arrondissement à la direction de la prévention et de la protection et pas surprenant qu'il nous confie *« C'est grâce à mon enfance à la cité des 4000 dans le 93 et à mon passé professionnel que je suis si à l'aise dans cette fonction et plus précisément dans le 18^e arrondissement. »*

Et Pierre-Olivier TEMPIER a soif de s'exprimer : *« Dans ma tache aux multiples facettes je m'efforce en développant un management empreint d'exemplarité de fédérer et motiver l'effectif de notre base en matière de sécurité, de prévention et de protection. Tout cela bien sûr sans nous substituer à l'action de la police municipale. »* Et très vite il enchaîne *« Nos actions de prévention et de protection s'articulent autour de la lutte contre les incivilités et autres comportements inadéquats comme uriner sur la voie publique, être l'auteur de nuisances sonores inappropriées, dégrader du matériel public.*

Nous avons aussi un devoir de participer à la tranquillisation de l'espace public. Par exemple en assurant la tranquillité du carré des Biffins et du marché Barbés.

Notre action s'est aussi d'échanger avec les commerçants et d'engager le dialogue avec les habitants.

Une de nos principales missions est aussi d'assurer la sécurisation de la Direction Propreté et Eau et bien sûr des éboueurs intervenant sur l'espace public.

Nous veillons aussi pour le compte de la Direction des espaces verts et environnement à la sécurisation et la tranquillité de ces lieux.

En toute chose nous nous efforçons par une présence assidue de rendre nos actions plus lisibles.»

A n'en pas douter Pierre-Olivier pourrait des heures durant nous détailler le travail de ses hommes et le sien au sein de la DPP (Direction de la Prévention et de la Protection). Il résume très bien

**« JE SUIS UN COUTEAU SUISSE
AUX MULTIPLES FONCTIONS ET
NOTRE MÉTIER SE TROUVE AU
CARREFOUR DE LA MÉDIATION,
DU RENSEIGNEMENT ET DE LA
POLICE. »**

cela dans cette formule *« Je suis un couteau suisse aux multiples fonctions et notre métier se trouve au carrefour de la médiation, du renseignement et de la police. »* Enfin nous dit-il avant de conclure *« la réforme à venir nous permettra encore mieux de prévenir la délinquance des jeunes, protéger les personnes vulnérables, lutter contre les violences faites aux femmes et renforcer l'aide aux victimes, améliorer la tranquillité publique. »*

Pierre-Olivier, c'est tout sauf un roublard, il est vraiment sincère, et ne cherche pas la compète. C'est un mec extrêmement doux, à l'écoute, qui a besoin des autres et qui fait du lien.